

**2011/002 Affidamento del servizio sostitutivo di mensa per i dipendenti dell'ATER di Venezia mediante buono pasto cartaceo - CIG 3641803EE4**

Unione europea

Pubblicazione del Supplemento alla Gazzetta ufficiale dell'Unione europea

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg Fax (352) 29 29-42670

Posta elettronica: ojs@publications.europa.eu Info e formulari on-line: <http://simap.europa.eu>**Bando di gara****Sezione I: Amministrazione aggiudicatrice****I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto**Denominazione ufficiale: [Azienda Territoriale per l'Edilizia Residenziale della provincia di Venezia - ATER](#)

Carta d'identità nazionale: (se noto)

Indirizzo postale: [Dorsoduro n. 3507](#)Città: [venezia](#)Codice postale: [30123](#)Paese: [IT](#)Punti di contatto: [servizio legale contratti e appalti](#)Telefono: [+039 041798859/885/858](#)All'attenzione di: [renato scaramuzza](#)Posta elettronica: [gare.appalti@atervenezia.it](mailto:gare.appalti@atervenezia.it)Fax: [+039 041798882](#)**Indirizzi internet:** (se del caso)Indirizzo generale dell'amministrazione aggiudicatrice/ente aggiudicatore: (URL) [www.atervenezia.it](http://www.atervenezia.it)Indirizzo del profilo di committente: (URL) <http://www.atervenezia.it>

Accesso elettronico alle informazioni: (URL)

Presentazione per via elettronica di offerte e richieste di partecipazione: (URL)

**Ulteriori informazioni sono disponibili presso:**

- I punti di contatto sopra indicati
- Altro: completare l'allegato A.I

**Il capitolato d'oneri e la documentazione complementare (inclusi i documenti per il dialogo competitivo e per il sistema dinamico di acquisizione) sono disponibili presso:**

- I punti di contatto sopra indicati
- Altro: completare l'allegato A.II

**Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate a:**

- I punti di contatto sopra indicati
- Altro: completare l'allegato A.III

---

**2011/002 Affidamento del servizio sostitutivo di mensa per i dipendenti dell'ATER di Venezia mediante buono pasto cartaceo - CIG 3641803EE4**

---

**I.2) TIPO DI AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE**

- Ministero o qualsiasi altra autorità nazionale o federale, inclusi gli uffici a livello locale o regionale
- Agenzia/ufficio nazionale o federale
- Autorità regionale o locale
- Agenzia/ufficio regionale o locale
- Organismo di diritto pubblico
- Istituzione/agenzia europea o organizzazione internazionale
- Altro: (specificare)  
[ente pubblico economico](#)

**I.3) PRINCIPALI SETTORI DI ATTIVITÀ**

- Servizi generali delle amministrazioni pubbliche
- Difesa
- Ordine pubblico e sicurezza
- Ambiente
- Affari economici e finanziari
- Salute
- Abitazioni e assetto territoriale
- Protezione sociale
- Servizi ricreativi, cultura e religione
- Istruzione
- Altro: (specificare)

**I.4) CONCESSIONE DI UN APPALTO A NOME DI ALTRE AMMINISTRAZIONI AGGIUDICATRICI**

L'amministrazione aggiudicatrice acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici:

- sì     no

*(in caso affermativo, ulteriori informazioni su queste amministrazioni aggiudicatrici possono essere riportate nell'allegato A.)*



---

**2011/002 Affidamento del servizio sostitutivo di mensa per i dipendenti dell'ATER di Venezia mediante buono pasto cartaceo - CIG 3641803EE4**

---

**II.1.5) Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti**

[servizio sostitutivo di mensa per i dipendenti dell'ATER di Venezia mediante buono pasto](#)

## 2011/002 Affidamento del servizio sostitutivo di mensa per i dipendenti dell'ATER di Venezia mediante buono pasto cartaceo - CIG 3641803EE4

### II.1.6) Vocabolario comune per gli appalti (CPV)

	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se del caso)
Oggetto principale	55512000	

### II.1.7) L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici (AAP)

sì  no

### II.1.8) Questo appalto è suddiviso in lotti (per ulteriori precisazioni sui lotti utilizzare l'allegato B nel numero di copie necessario)

sì  no

in caso affermativo, Le offerte vanno presentate per (contrassegnare una sola casella)

un solo lotto

uno o più lotti

tutti i lotti

### II.1.9) Ammissibilità di varianti

sì  no

## II.2) Quantitativo o entità dell'appalto

### II.2.1) Quantitativo o entità totale (compresi tutti gli eventuali lotti, rinnovi e opzioni, if applicable)

se del caso, Valore stimato, IVA esclusa (indicare solo in cifre):	247000.00	Valuta:	EUR
oppure Valore: tra	e	Valuta:	

### II.2.2) Opzioni (se del caso)

sì  no

in caso affermativo, Descrizione delle opzioni:

prosecuzione del rapporto contrattuale, per un ulteriore anno, alle stesse condizioni

(se noto) Calendario provvisorio per il ricorso a tali opzioni: in mesi: _____ oppure in giorni: _____ (dall'aggiudicazione dell'appalto)
--

### II.2.3) Informazioni sui rinnovi (se del caso)

L'appalto è oggetto di rinnovo:

sì  no

Numero di rinnovi possibile: (se noto) _____ oppure Valore: tra _____ e _____ (se noto) Nel caso di appalti rinnovabili di forniture o servizi, calendario di massima degli appalti successivi: in mesi: _____ oppure in giorni: _____ (dall'aggiudicazione dell'appalto)
---

## II.3) Durata dell'appalto o termine di esecuzione

Durata in mesi: 24 _____ oppure in giorni: _____ (dall'aggiudicazione dell'appalto) oppure inizio _____ (gg/mm/aaaa) conclusione _____ (gg/mm/aaaa)
---

## 2011/002 Affidamento del servizio sostitutivo di mensa per i dipendenti dell'ATER di Venezia mediante buono pasto cartaceo - CIG 3641803EE4

### Sezione III: Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico

#### III.1) Condizioni relative all'appalto

##### III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste (se del caso)

Cauzione provvisoria 2 % del valore dell'appalto; cauzione definitiva pari al 10 % del valore del contratto, aumentata di tanti punti percentuali quanti sono quelli eccedenti la percentuale di ribasso offerto; ove il ribasso sia superiore al 20%, l'aumento è di 2 punti percentuali per ogni punto di ribasso superiore al 20 %. Si applicano gli artt. 75 e 113 del D.lgs n.163/06. Polizze assicurative contro responsabilità civile e Infortuni a favore dei fruitori dei buoni pasto

##### III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia

finanziamento con mezzi propri di bilancio. I pagamenti avverranno secondo le modalità e i termini stabiliti dal capitolato speciale d'appalto

##### III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto (se del caso)

Si applicano gli artt. 34 – 37 del D.lgs. n. 163/06

##### III.1.4) Altre condizioni particolari to which the performance of the contract is subject (se del caso)

in caso affermativo, Descrizione delle condizioni particolari

#### III.2) Condizioni di partecipazione

##### III.2.1) Situazione personale degli operatori economici, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

Dichiarazioni indicate dal Disciplinare di gara

##### III.2.2) Capacità economica e finanziaria

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

Dichiarazioni indicate dal disciplinare di gara

Livelli minimi di capacità eventualmente richiesti (se del caso):

##### III.2.3) Capacità tecnica

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

Dichiarazioni indicate dal disciplinare di gara

Livelli minimi di capacità eventualmente richiesti (se del caso):

##### III.2.4) Informazioni concernenti appalti riservati (se del caso)

sì  no

L'appalto è riservato ai laboratori protetti

L'esecuzione dell'appalto è riservata ai programmi di lavoro protetti

---

**2011/002 Affidamento del servizio sostitutivo di mensa per i dipendenti dell'ATER di Venezia mediante buono pasto cartaceo - CIG 3641803EE4**

---

**III.3) Condizioni relative agli appalti di servizi****III.3.1) Informazioni relative ad una particolare professione**

sì  no

**in caso affermativo**, Citare la corrispondente disposizione legislativa, regolamentare o amministrativa applicabile:

Ai sensi dell'art.285, co.1 del D.P.R. n. 207/10, l'attività di emissione di buoni pasto, consistente nell'attività finalizzata a rendere per il tramite di esercizi convenzionati il servizio sostitutivo di mensa aziendale, è svolta esclusivamente da società di capitali con capitale sociale versato non inferiore a settecentocinquantamila euro che hanno come oggetto sociale l'esercizio dell'attività finalizzata a rendere il servizio sostitutivo di mensa, a mezzo di buoni pasto e di altri titoli di legittimazione rappresentativi di servizi

**III.3.2) Le persone giuridiche devono indicare il nome e le qualifiche professionali del personale incaricato della prestazione del servizio**

sì  no

## 2011/002 Affidamento del servizio sostitutivo di mensa per i dipendenti dell'ATER di Venezia mediante buono pasto cartaceo - CIG 3641803EE4

### Sezione IV: Procedura

#### IV.1) Tipo di procedura

##### IV.1.1) Tipo di procedura

<input checked="" type="radio"/> Aperta	
<input type="radio"/> Ristretta	
<input type="radio"/> Ristretta accelerata	Giustificazione della scelta della procedura accelerata:
<input type="radio"/> Procedura negoziata	Sono già stati scelti alcuni candidati (se del caso nell'ambito di alcuni tipi di procedure negoziate) <input type="radio"/> sì <input type="radio"/> no  <b>in caso affermativo, indicare il nome e l'indirizzo degli operatori economici già selezionati nella sezione VI.3 Altre informazioni</b>
<input type="radio"/> Negoziata accelerata	Giustificazione della scelta della procedura accelerata:
<input type="radio"/> Dialogo competitivo	

##### IV.1.2) Limiti al numero di operatori che saranno invitati a presentare un'offerta (procedure ristrette e negoziate, dialogo competitivo)

Numero previsto di operatori	
oppure Numero minimo previsto	e , se del caso, numero massimo
Criteri obiettivi per la selezione del numero limitato di candidati:	

##### IV.1.3) Riduzione del numero di operatori durante il negoziato o il dialogo (procedura negoziata, dialogo competitivo)

Ricorso ad una procedura in più fasi al fine di ridurre progressivamente il numero di soluzioni da discutere o di offerte da negoziare

sì  no

#### IV.2) CRITERI DI AGGIUDICAZIONE

##### IV.2.1) CRITERI DI AGGIUDICAZIONE (contrassegnare le caselle pertinenti)

Prezzo più basso

oppure

Offerta economicamente più vantaggiosa in base ai

criteri indicati di seguito (i criteri di aggiudicazione vanno indicati con la relativa ponderazione oppure in ordine discendente di importanza qualora non sia possibile la ponderazione per motivi dimostrabili)

criteri indicati nel capitolato d'oneri, nell'invito a presentare offerte o a negoziare oppure nel documento descrittivo

Criteri	Ponderazione	Criteri	Ponderazione
1. prezzo	35	6.	
2. Numero di convenzioni con "pasto parametrico" con esercizi situati nei sestieri di Dorsoduro Santa Croce e San Polo di Venezia	20	7.	

## 2011/002 Affidamento del servizio sostitutivo di mensa per i dipendenti dell'ATER di Venezia mediante buono pasto cartaceo - CIG 3641803EE4

Criteria	Ponderazione	Criteria	Ponderazione
3. Numero di convenzioni con altri esercizi situati nel territorio della provincia di Venezia	10	8.	
4. Sconto incondizionato verso gli esercenti	20	9.	
5. Progetto tecnico	15	10.	

### IV.2.2) INFORMAZIONI SULL'ASTA ELETTRONICA

Ricorso ad un'asta elettronica

sì  no

(in caso affermativo, se del caso) Ulteriori informazioni sull'asta elettronica:

### IV.3) Informazioni di carattere amministrativo

**IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'amministrazione aggiudicatrice (se del caso)**  
2011/002

### IV.3.2) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto

sì  no

in caso affermativo,

<input type="radio"/> Avviso di preinformazione	<input type="radio"/> Avviso relativo al profilo di committente
Numero dell'avviso nella GUUE:	del (gg/mm/aaaa)
<input type="radio"/> Altre pubblicazioni precedenti (se del caso)	

**IV.3.3) Condizioni per ottenere il capitolato d'oneri e la documentazione complementare (ad eccezione del sistema dinamico di acquisizione) (nel caso di dialogo competitivo)**

Termine per il ricevimento delle richieste di documenti o per l'accesso ai documenti
Data: (gg/mm/aaaa) Ora:
Documenti a pagamento
<input type="radio"/> sì <input type="radio"/> no
<b>in caso affermativo, Prezzo (indicare solo in cifre): Valuta:</b>
Condizioni e modalità di pagamento:

**2011/002 Affidamento del servizio sostitutivo di mensa per i dipendenti dell'ATER di Venezia mediante buono pasto cartaceo - CIG 3641803EE4**

---

**IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte o delle domande di partecipazione**

Data: 18/01/2012 (gg/mm/aaaa) Ora: 12:00

**IV.3.5) Data di spedizione ai candidati prescelti degli inviti a presentare offerte o a partecipare (se noto) (nel caso di procedure ristrette e negoziate e del dialogo competitivo)**

Data: (gg/mm/aaaa)

**IV.3.6) Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione** Qualsiasi lingua ufficiale dell'UE Lingua o lingue ufficiali dell'UE:

IT

 Altro:**IV.3.7) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta (procedura aperta)**

fino al: (gg/mm/aaaa)

oppure Durata in mesi: oppure in giorni: 180 (dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte)

**IV.3.8) Modalità di apertura delle offerte**

Data: 19/01/2012 (gg/mm/aaaa) Ora: 09:30

Luogo (se del caso): indirizzo dell'amministrazione aggiudicatrice

Persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte (se del caso)

 sì  no

legali rappresentanti delle imprese offerenti o persone da questi incaricate in possesso di idonea delega

**2011/002 Affidamento del servizio sostitutivo di mensa per i dipendenti dell'ATER di Venezia mediante buono pasto cartaceo - CIG 3641803EE4****Sezione VI: Altre informazioni****VI.1) Informazioni sulla periodicità (se del caso)**

sì  no

**in caso affermativo,**

Indicare il calendario di massima per la pubblicazione dei prossimi avvisi:

**VI.2) L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea**

sì  no

**in caso affermativo,**

Indicare il o i progetti e/o il o i programmi:

**VI.3) Informazioni complementari (se del caso)**

Per quanto non previsto dal presente bando si rinvia al disciplinare di gara e al capitolato speciale d'appalto e allo schema di contratto formanti parte integrante e sostanziale del presente bando, pubblicati, insieme al bando, sul profilo committente [www.atervenezia.it/gare](http://www.atervenezia.it/gare) e appalti

**VI.4) Procedure di ricorso****VI.4.1) Organismo responsabile delle procedure di ricorso**

Denominazione ufficiale: [TAR Veneto](#)

Indirizzo postale: [Cannaregio 2277](#)

Città: [Venezia](#)

Codice postale: [30121](#)

Paese: [Italia](#)

Telefono: [+39 0412403911](#)

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo internet (URL):

**Organismo responsabile delle procedure di mediazione (se del caso)**

Denominazione ufficiale:

Indirizzo postale:

Città:

Codice postale:

Paese:

Telefono:

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo internet (URL):

**VI.4.2) Presentazione di ricorsi (compilare il punto VI.4.2 oppure, all'occorrenza, il punto VI.4.3)**

Informazioni precise sui termini di presentazione dei ricorsi:

I ricorsi avverso il presente bando devono essere notificati alla stazione appaltante entro 30 gg. dalla data della sua pubblicazione. Avverso le eventuali esclusioni conseguenti all'applicazione del bando di gara e del disciplinare di gara il ricorso dovrà essere notificato entro 30 gg. dalla comunicazione dell'esclusione

---

**2011/002 Affidamento del servizio sostitutivo di mensa per i dipendenti dell'ATER di Venezia mediante buono pasto cartaceo - CIG 3641803EE4**

---

**VI.4.3) Servizio presso il quale sono disponibili informazioni sulla presentazione dei ricorsi**

Denominazione ufficiale:

Indirizzo postale:

Città:

Codice  
postale:

Paese:

Telefono:

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo internet (URL):

**VI.5) Data di spedizione del presente avviso:**[02/12/2011 \(gg/mm/aaaa\)](#)

**2011/002 Affidamento del servizio sostitutivo di mensa per i dipendenti dell'ATER di Venezia mediante buono pasto cartaceo - CIG 3641803EE4**

---

**Allegato A***Altri indirizzi e punti di contatto*

Denominazione ufficiale:

Carta d'identità  
nazionale: *(se noto)*

Indirizzo postale:

Città:

Codice postale:

Paese:

Punti di contatto:

Telefono:

All'attenzione di:

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo internet: *(URL)*

Denominazione ufficiale:

Carta d'identità  
nazionale: *(se noto)*

Indirizzo postale:

Città:

Codice postale:

Paese:

Punti di contatto:

Telefono:

All'attenzione di:

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo internet: *(URL)*

Denominazione ufficiale:

Carta d'identità  
nazionale: *(se noto)*

Indirizzo postale:

Città:

Codice postale:

Paese:

Punti di contatto:

Telefono:

All'attenzione di:

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo internet: *(URL)*

